

Bil je dan poneljek, sreda in petek. Velja za celo leto 30 lir, za pol leta 15 lir, 25 lir, vec 7 lir 50 stot., za en mesec 2 liri 80 stot. Narocila se sprejemajo vsaka dan, in narocila naj se tako, da poteka rok narocbe ob koncu meseca. Posamezni stekliki 20 st. — Urednistvo in uprava: Trst, via delle Zuccelle Št. 3. Telefon 19-50 in 588. — Dopisnici se posljijo v urednistvo. Neizkranki pisma se ne sprejemajo: rokopisi se ne vracajo. — Oglesi se racunajo v strokosti ene koriste 57 mm. Financni oglasi po 1 liru; osmislne, zahvale, poslanice, vabila po 80 stot.; trgovski in obrtniški oglasi po 60 stot. — Placa se naprej. — Oglaša sprejema Inseratni oddelek „Dela“.

DELLO

GLASILLO SOCIALISTIČNE ZVEZE V JULİJSKI BENECIJI

V TRSTU, v sredo 10. novembra 1920.

NAŠA OBLETNICA

Od trenočka v katerem je bilo sklenjeno in podpisano premire pa do danes smo izvršili slovenski socialisti v Južni Benečiji pač mnogo koristnega in prepotrebnega dela. To je bila naša pravica in je bila naša dolžnost. Potočaj, v katerem sta se nahajala, po petem vojni, stranka in proletarsko gibanje, potočaj v katerem se je nahajalo delavno in revno prebivalstvo naših pokrajij in prepričanje, da bi bil zločin držali kržem roke in opazovali iz zadržke razvoj in potek dogodkov, vse to nas je prisililo, da smo si zavrhali rekave in vse spravili na delo. Spravili smo se na delo in smo delali. Sli smo preko vseh ovir in težav, ki se nam jih je stavilo na pot od desne in leve in se nismo ozirali na jezo in na obrekovanje naših nasprotnikov od katerih so trdili eni, da je naše delo podprtijeno od Jugoslovije, drugi, da smo v službi italijanskega nacionalizma. Nismo se ozirali in se ne bomo ozrali v nadalje na takih obrekovanjih zaradi tega ker vemo, ker čutimo, da so štele naše roke in čisti in plenitvi naši nameni. Smoter našega dela in našega hodenja je bil in je še danes samo eden: Korisiti hočemo ogromni večini prebivalstva Južne Benečije, ker vemo, da je ta ogromna večina proletarska, da je sestavljena iz ljudi, ki si morajo na en ali drug način družiti svojim vsekdajim luhom v postu svojega obrazca. Lahko je na svetu obrekovati in natočevati, lahko je širiti o nasprotniku najverjetnejši jačji. Pri tem je tudi res, da ostane od vsega obrekovanja vendar ne mekaj, kar nasprotniku skoduje. Res je pa tudi, da ima tažkratne noge in, da se ne ozira pošten človek nikdar toliko na to kaj pravijo o njem nasprotniki, škofikor na to, da si ostane zvest in da si obrani sploštanje do sebe. Temu naj se pripomore dejstvo, da nam niso obrekovanje prav niti potreba, da nam niso udvzela niti od naše moralne sile in da smo danes čisti in pogumni kakor smo bili dosedaj in da smo sposobni vršiti še v nadalje delo, ki smo ga vršili dosedaj.

Delali smo in manj smo vršili. Vendan ni to dovolj in v nas ne sme biti nobene take želite, kaj bi nas prisilila, da se vedemo k mizi, k uživanju sadov idosedanja dela. Tudi ne smemo se preveč ozirati na to kar smo že izvršili in se diviti svoji pridnosti. Bolj je potrebno, da se vprašamo ali smo storili svojo dolžnost popolnoma in koliko je še dela, ki nas čaka, ki nas čaka, da ne odložimo orožja iz rok in, ki nam pravi da je pot, ki jo moramo prehoditi še dolga in dolga.

Kjer imamo strokovne organizacije in niso vpisane vse vsi delavci dotednega kraja ali okrožja, se mora skrbeti, da postanejo več tamozni delavci članji naših strokovnih organizacij. Potom shodov, potom predavanj in potom osebne agitacije se mora izkoristiti, da le potom strokovne organizacije si zmorejo zborovati v sedanjih družbih svojih gospodarskih potočajev. Potom jorganizacije si zamborojo zborovati razmere na delu in zamorejo zagotoviti od strani delodajalcev omo sploštanje in oni povedi, ki jim gre po vsej pravici kot ustvariteljem bogastva.

V mnogih krajih, kjer žive izkorisčani delavci svoja revno življenje, se nam ni še posrečilo ustavovati naši strokovni organizaciji. Tam se jih mora ustavovati. Se jih mora ustavovati že zaradi tega, da se omogoči onim revezem, da pridejo do takega življenja, ki bo vsaj nekoliko podobno, češkemu življenju.

Kjer žive delavci in imamo svoje strokovne organizacije, tam moramo ustavovati in odprieti tudi po eno skupino naših komunistnih zadrug, da odgovorno sledimo privatenemu izkorisčanju in ga privedemo v ono zadružno gibanje, ki mu koristi deloma že danes in, ki bo tvojno jutri podlago novega druzbenega življenja.

Gibanje produktivnega zadružništva, ki smo ga pridobili med kmetijskim prebivalstvom potom naše Komunistične in vrtinske zadruge, se mora nadaljevati, se ga mora pospeševati, se ga mora podpirati. Komenu se mora dati možnost, da proda svoje pridelke direktno konsumentu, bodisi na trgu ali potom konsumenom zadrug. Se mu mora dati možnost, da lahko dobri, potom svoje zadruge, svoje poljske potrebostne direktno iz prvega vrha, iz tovarne. Le na ta način bo odstranjeno oni sedanj posredovalec, ki živi na račun producenta in konsumenta. Kar je pa največje važnosti je to, da se mora poskrbeti kmetu om priznanju, po katerih postaneta sposoben obdelovati svoje polje na intenzivni način. Posteti mora sposoben dobljavati iz zemlje največ kar je mogoče, da dosegati družbo s potrebočnimi zaživljenje. To zadružno gibanje, ki je bilo pričelo pred tem, z navdušenjem v velikimi nadamci, se mora nadaljevati in se mu mora poskrbeli potrebne tehnične elemente, ki bodo to gibanje v družbi s kmeti vodili in ga nadzorovali, da ostane koristno skupino in drugemu prebivalstvu.

„Ljudski oder“ je izgubil v poslednjem času nekaj dobrih elementov, ki so pomagali pri temu kulturnemu delovskemu gibanju. Delo mora iti naprej. Izgubljene elemente se bo nadomestilo z novimi. Treba je, da se ustavovi še mnogo, mnogo podružnic „Ljudskega odra“ povod, kjer so za to dani pogoj. „Ljudski oder“ mora postati delavska univerza. In bo postal klub vsem oviram, ako bodo sodelovali spoznati važnost naloge tega našega velikega kulturnega zavoda. Nam socialistom se je očitalo dočakati, da mislimo samo na želodec, da smo moderni barbari. Nismo. Vemo pa dobro, da je gospodarsko vprašanje temelj vseh drugih vprašanj.

S. MARGHERITA, 9. Danes popoldne je seja odpadla; jugoslovanski minister zunanjih zadev Trumbić se je podal ob 17. uri v vilu Spinola, kjer se je pogovarjal z italijanskimi delegati do 18'30.

S. MARGHERITA, 9. Ko se je vrnil minister Trumbić iz vile Spinole, se je sestala jugoslovanska delegacija v hotelu Imperiju; seja je trajala nad eno ura.

Občinske volitve v Italiji

TURIN, 9. Skrtni glasovnici za občinske volitve, ki je bil izvršen danes ponovno na municijskih bi dal meščanskemu bloku večno 154 glasov na socijalistično bloku. Volitev naj bi bilo 98.295. Nosilec iste meščanskega bloka bi imel 48.894 glasov. — Po tem bi imel meščanski blok 62 izvoljenih na 80. Zadnji neizvoljeni socialist je bil glavnih urednik turške izdaje „Avantija“.

Turški „Avantija“ je v današnjem izrednem izdaji v članku z naslovom: »Gospodarska poteka krade občinske turškega proletariata vpravše, kako se je to zgodilo, da je socialistična lista pri občinskih volitvah dosegla 1000 glasov manj kakor pri prvotnih (pokrajinskih) volitvah? »Avantija« pričakuje ogorčeno na Gospodarsko volitveno umetnosti, kaže se je in že večkrat tako nesramno poskušal.

Giolitti — starji italijanski proletarijat se ga uči še sedaj spoznavati. Ker Giolitti pokaže svojo barvo še takrat, ko mu resnično gre za kočo.

BOLOGNA, 9. Ravnokar so pristali podatki o izidu volitev v volitvah včeraj Castelmaggiore. Ministrov in Bagni della Portera. Naša stranka je povsed zavajala velike zmage. Naši sodruzi so pridobili vseh 5 sedežev provincialnega sveta. Z veliko večino smo zavajevali občine Castelmaggiore, Granauro, Baricella in Bentivoglio. Razuntega smo privikrat zavajevali občine Perretta, Lizzano in Bellvedere, Castel di Casio in Grenaghione. Od 61 občin bodo opravljali socialisti 52 občin in nasprotniki te ostalih 9.

Ruska ofenziva

Balhovitove in Pejljurove čete se umikajo

DUNAJ, 9. Moskovsko poročilo z dne 8. t. m. pravi: V pokrajini Možirja smo ustavili proudržanje armade generala Balhovitja. 45 vrst zapadno Možirja smo jo prisilili k umiku, v smeri Litina in na Dnister. Pejljurove čete so poskušale brezuspešno napadati naše postojanke. Na južni fronti se bo porodilo tudi novo veselje za nadaljnjo delo v bodočih tetih.

In tako, do zmage!

Jadransko vprašanje

Pogajanja med Italijo in Jugoslavijo

V pondeljek, 8. t. m. popoldne so se pričela v Santa Margherita Ligure v Italiji pogajanja med Italijo in Jugoslavijo radi rešitve Jadranskega vprašanja. Vsi poročila, ki jih razpolajajo v svet o tem sestanku različni časnikarji se tako razlikujejo eno od drugega, da je izredno težko človeku, ki te vesti sledi, si napraviti nekakor konkretno mnenje o dosedjanju vseku pogajanj. Danes, 9. t. m. pa prihajajo poročila, ki trdijo, da pogajanja skoraj razbijajo in, da ne pride na tem sestanku skoraj gotovo do nobene rešitve.

Italijanska delegacija je izjavila ko na prvem sestanku, ki se je vršil v pondeljek popoldne, da je potrebno se oprijeti najprvo onih točk, ki so najtežavejše in sicer radi tega, da se pojasni ali je sporazum sploh mogoč ali ne. V to svetu je podala italijanska delegacija jugoslovanski načrt svojih zahtev. Iz verodostojnih poročil bi se dalo sklepati, da so predlogi italijanske delegacije priljubljeno sledi:

1) Meja med Jugoslavijo in Italijo naj bi šla preko Jadranske Alp in Smežnika; a način, da ostane železnična Reka — St. Peter Italija; 2) teritorialna kontinuiteta z Reko; 3) Reka naj bi bila samostojno mesto brez kontrole od strani Lige narodov; 4) otoki Lošinj in Črež naj bi spadali Italiji; 5) Mesto Zader anektira Italija s polno sovraniteto; 6) Nekateri jugoslovanski otoki morajo priti pod Italijo; 7) zagotovite pravic italijanskim manjšinam v Dalmaciji; 8) popravite demarkacijske čete glede nekaterih delov Dalmacije, ki so bili dodeljeni Jugoslaviji. To so poglavite točke poleg katerih je še vse polno drugih točk, ki so črnogorskega plebiscita, Skadra in albanskih otokov. Jugoslovanska delegacija je baje že odgovorila na predlog italijanske delegacije. Ta poslednja se je tudi že bavila z odgovorom vsled cesarja, ki se je vršil v pondeljek popoldne, da je potrebno se oprijeti najprvo onih točk, ki so najtežavejše in sicer radi tega, da se pojasni ali je sporazum sploh mogoč ali ne. V to svetu je podala jugoslovanska delegacija jugoslovanski načrt svojih zahtev. Iz verodostojnih poročil bi se dalo sklepati, da so predlogi italijanske delegacije priljubljeno sledi:

1) Meja med Jugoslavijo in Italijo naj bi šla preko Jadranske Alp in Smežnika; a način, da ostane železnična Reka — St. Peter Italija;

2) teritorialna kontinuiteta z Reko; 3) Reka naj bi bila samostojno mesto brez kontrole od strani Lige narodov; 4) otoki Lošinj in Črež naj bi spadali Italiji; 5) Mesto Zader anektira Italija s polno sovraniteto; 6) Nekateri jugoslovanski otoki morajo priti pod Italijo; 7) zagotovite pravic italijanskim manjšinam v Dalmaciji; 8) popravite demarkacijske čete glede nekaterih delov Dalmacije, ki so bili dodeljeni Jugoslaviji. To so poglavite točke poleg katerih je še vse polno drugih točk, ki so črnogorskega plebiscita, Skadra in albanskih otokov. Jugoslovanska delegacija je baje že odgovorila na predlog italijanske delegacije. Ta poslednja se je tudi že bavila z odgovorom vsled cesarja, ki se je vršil v pondeljek popoldne, da je potrebno se oprijeti najprvo onih točk, ki so najtežavejše in sicer radi tega, da se pojasni ali je sporazum sploh mogoč ali ne. V to svetu je podala jugoslovanska delegacija jugoslovanski načrt svojih zahtev. Iz verodostojnih poročil bi se dalo sklepati, da so predlogi italijanske delegacije priljubljeno sledi:

1) Meja med Jugoslavijo in Italijo naj bi šla preko Jadranske Alp in Smežnika; a način, da ostane železnična Reka — St. Peter Italija;

2) teritorialna kontinuiteta z Reko; 3) Reka naj bi bila samostojno mesto brez kontrole od strani Lige narodov; 4) otoki Lošinj in Črež naj bi spadali Italiji; 5) Mesto Zader anektira Italija s polno sovraniteto; 6) Nekateri jugoslovanski otoki morajo priti pod Italijo; 7) zagotovite pravic italijanskim manjšinam v Dalmaciji; 8) popravite demarkacijske čete glede nekaterih delov Dalmacije, ki so bili dodeljeni Jugoslaviji. To so poglavite točke poleg katerih je še vse polno drugih točk, ki so črnogorskega plebiscita, Skadra in albanskih otokov. Jugoslovanska delegacija je baje že odgovorila na predlog italijanske delegacije. Ta poslednja se je tudi že bavila z odgovorom vsled cesarja, ki se je vršil v pondeljek popoldne, da je potrebno se oprijeti najprvo onih točk, ki so najtežavejše in sicer radi tega, da se pojasni ali je sporazum sploh mogoč ali ne. V to svetu je podala jugoslovanska delegacija jugoslovanski načrt svojih zahtev. Iz verodostojnih poročil bi se dalo sklepati, da so predlogi italijanske delegacije priljubljeno sledi:

1) Meja med Jugoslavijo in Italijo naj bi šla preko Jadranske Alp in Smežnika; a način, da ostane železnična Reka — St. Peter Italija;

2) teritorialna kontinuiteta z Reko; 3) Reka naj bi bila samostojno mesto brez kontrole od strani Lige narodov; 4) otoki Lošinj in Črež naj bi spadali Italiji; 5) Mesto Zader anektira Italija s polno sovraniteto; 6) Nekateri jugoslovanski otoki morajo priti pod Italijo; 7) zagotovite pravic italijanskim manjšinam v Dalmaciji; 8) popravite demarkacijske čete glede nekaterih delov Dalmacije, ki so bili dodeljeni Jugoslaviji. To so poglavite točke poleg katerih je še vse polno drugih točk, ki so črnogorskega plebiscita, Skadra in albanskih otokov. Jugoslovanska delegacija je baje že odgovorila na predlog italijanske delegacije. Ta poslednja se je tudi že bavila z odgovorom vsled cesarja, ki se je vršil v pondeljek popoldne, da je potrebno se oprijeti najprvo onih točk, ki so najtežavejše in sicer radi tega, da se pojasni ali je sporazum sploh mogoč ali ne. V to svetu je podala jugoslovanska delegacija jugoslovanski načrt svojih zahtev. Iz verodostojnih poročil bi se dalo sklepati, da so predlogi italijanske delegacije priljubljeno sledi:

1) Meja med Jugoslavijo in Italijo naj bi šla preko Jadranske Alp in Smežnika; a način, da ostane železnična Reka — St. Peter Italija;

2) teritorialna kontinuiteta z Reko; 3) Reka naj bi bila samostojno mesto brez kontrole od strani Lige narodov; 4) otoki Lošinj in Črež naj bi spadali Italiji; 5) Mesto Zader anektira Italija s polno sovraniteto; 6) Nekateri jugoslovanski otoki morajo priti pod Italijo; 7) zagotovite pravic italijanskim manjšinam v Dalmaciji; 8) popravite demarkacijske čete glede nekaterih delov Dalmacije, ki so bili dodeljeni Jugoslaviji. To so poglavite točke poleg katerih je še vse polno drugih točk, ki so črnogorskega plebiscita, Skadra in albanskih otokov. Jugoslovanska delegacija je baje že odgovorila na predlog italijanske delegacije. Ta poslednja se je tudi že bavila z odgovorom vsled cesarja, ki se je vršil v pondeljek popoldne, da je potrebno se oprijeti najprvo onih točk, ki so najtežavejše in sicer radi tega, da se pojasni ali je sporazum sploh mogoč ali ne. V to svetu je podala jugoslovanska delegacija jugoslovanski načrt svojih zahtev. Iz verodostojnih poročil bi se dalo sklepati, da so predlogi italijanske delegacije priljubljeno sledi:

1) Meja med Jugoslavijo in Italijo naj bi šla preko Jadranske Alp in Smežnika; a način, da ostane železnična Reka — St. Peter Italija;

2) teritorialna kontinuiteta z Reko; 3) Reka naj bi bila samostojno mesto brez kontrole od strani Lige narodov; 4) otoki Lošinj in Črež naj bi spadali Italiji; 5) Mesto Zader anektira Italija s polno sovraniteto; 6) Nekateri jugoslovanski otoki morajo priti pod Italijo; 7) zagotovite pravic italijanskim manjšinam v Dalmaciji; 8) popravite demarkacijske čete glede nekaterih delov Dalmacije, ki so bili dodeljeni Jugoslaviji. To so poglavite točke poleg katerih je še vse polno drugih točk, ki so črnogorskega plebiscita, Skadra in albanskih otokov. Jugoslovanska delegacija je baje že odgovorila na predlog italijanske delegacije. Ta poslednja se je tudi že bavila z odgovorom vsled cesarja, ki se je vršil v pondeljek popoldne, da je potrebno se oprijeti najprvo onih točk, ki so najtežavejše in sicer radi tega, da se pojasni ali je sporazum sploh mogoč ali ne. V to svetu je podala jugoslovanska delegacija jugoslovanski načrt svojih zahtev. Iz verodostojnih poročil bi se dalo sklepati, da so predlogi italijanske delegacije priljubljeno sledi:

1) Meja med Jugoslavijo in Italijo naj bi šla preko Jadranske Alp in Smežnika; a način, da ostane železnična Reka — St. Peter Italija;

2) teritorialna kontinuiteta z Reko; 3) Reka naj bi bila samostojno mesto brez kontrole od strani Lige narodov; 4) otoki Lošinj in Črež naj bi spadali Italiji; 5) Mesto Zader anektira Italija s polno sovraniteto; 6) Nekateri jugoslovanski otoki morajo priti pod Italijo; 7) zagot

